



Cocktails
Os clássicos /
The classics

€9,50

Negroni - Itália

Gin, Campari, Vermute, casca de laranja Algarvia e gelo
Gin, Campari, Vermouth, Algarvian orange peel and ice

Dry Martini - Estados Unidos

Gin, Vermute seco, raspas de limão, azeitona verde e gelo
Gin, dry Vermouth, lemon zest, green olives and ice

Old Fashioned - Estados Unidos

Açúcar, Bitter, Bourbon, casca de laranja Algarvia e gelo
Sugar, Bitter, Bourbon, orange peel and ice

Americano - Itália

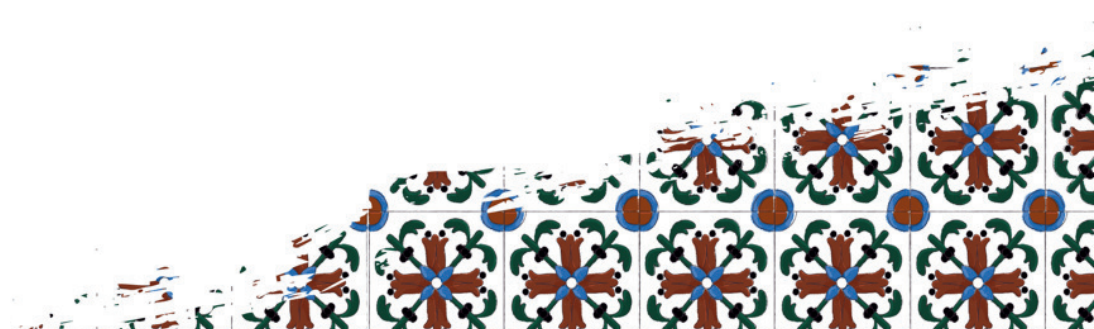
Campari, Vermute, água com gás, rodela de laranja Algarvia e gelo
Campari, Vermouth, sparkling water, orange slice and ice

Margarita - México

Tequila, sumo de limão, Triple Sec e sal
Tequila, lime juice, Triple Sec and salt

Bloody Mary - França

Vodka, sumo de tomate, Tabasco, molho inglês, sumo de lima, pimenta preta moída, sal, gomo de limão e aipo
Vodka, tomato juice, Tabasco, worcestershire sauce, lime juice, ground black pepper, salt, lemon seed and celery



Cocktails
Seleção Pousada /
Pousada Selection



€9,50

Porto Tónico - Itália

Vinho do Porto, água tônica, folhas de hortelã, casca de lima, limão ou laranja Algarvia e gelo
Port Wine, tonic water, mint leaves, lime, lemon or orange peel and ice

Aperol Spritz - Itália

Prosecco, Aperol, água com gás, rodela de laranja Algarvia e gelo
Prosecco, Aperol, sparkling water, orange slice and ice

Campari Laranja- Itália

Campari, sumo de laranja, rodela de laranja Algarvia e gelo
Campari, orange juice, orange slice and ice

Caipirinha - Brasil

Cachaça, lima aos gomos, açúcar e gelo
Cachaça, lime slices, sugar and ice

Mojito - Cuba

Hortelã, xarope simples, rum claro, sumo de limão, água com gás e gelo
Mint, simple syrup, rum, lime juice, soda water and ice

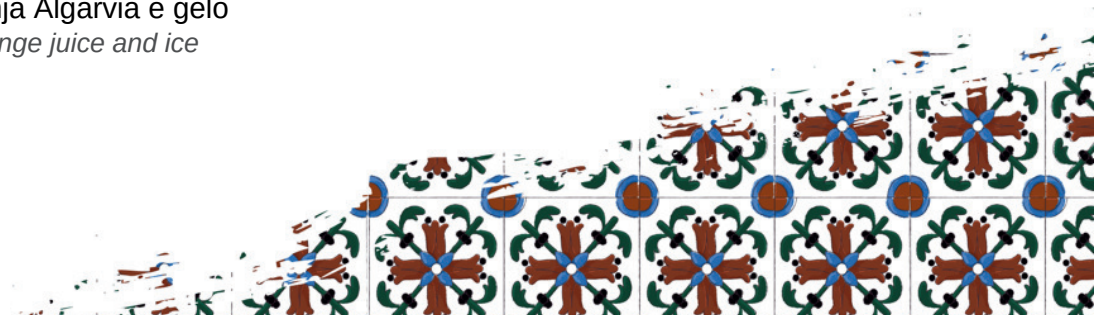
Gin e laranja

Gin, sumo de laranja Algarvia, rodela de laranja e gelo
Gin, Algarvian orange juice, orange slice and ice

Mimosa - França

Espumante, sumo de laranja Algarvia e gelo
Sparkling wine, Algarvian orange juice and ice

€6,50





Gin / Gin time

Gin Alarve - Algarve

Produzido artesanalmente em alambiques de cobre aromatizado com botânicos do Algarve. Os botânicos conhecidos são o figo, a amêndoa, a laranja, oregãos e alfarroba.

Handcrafted in copper stills flavored with botanicals from the Algarve. Known botanicals are fig, almond, orange, oregano and carob.

€12

Sharish - Alentejo

Destilação base de maçã bravo de esmolfe fresca. Infusão pós destilação com canela e baunilha.

Fresh esmolfe bravo apple base distillation. Post distillation infusion with cinnamon and vanilla.

€15

Gin Mare - Espanha

As quatro plantas "Mediterrâneas" sobressaem imediatamente no aroma, destacando-se o alecrim. Destaca-se uma leveza, criada pelos cítricos e manjeriço, com um tom de azeitona verde.

O alecrim sobressai no paladar, com uma nuance clássica do zimbro.

The four "Mediterranean" plants immediately stand out in the aroma, with rosemary standing out. A lightness stands out, created by citrus fruits and basil, with a green olive tone. Rosemary stands out on the palate, with a classic juniper nuance.

€15

G Vine - França

O sabor floral da flor de videira sobressai, com zimbro, cardamomo e gengibre a acompanhar, terminando em sabores florais, num final muito longo e seco.

The floral flavor of the vine flower stands out, with juniper, cardamom and ginger on the side, ending in floral flavors, in a very long and dry finish.

€12

Tanqueray - Inglaterra

Atualmente somente quatro pessoas no mundo sabem a sua fórmula secreta - embora se saiba que contem quatro plantas (zimbro, coentro, angélica raiz e alcaçuz).

Currently only four people in the world know its secret formula - although it is known to contain four plants (juniper, coriander, angelica root and licorice).

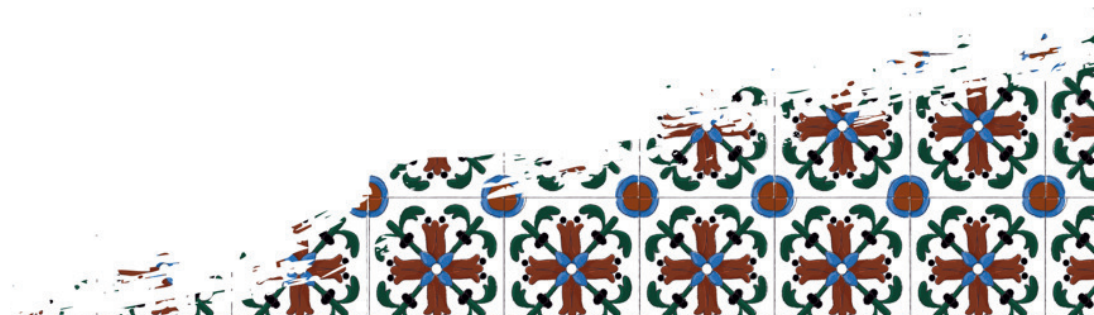
€12

Hendrick's - Escócia

Lançado em 1999, surpreendeu ao ser servido num copo largo que, em vez do usual limão, tinha uma rodela de pepino para além do tradicional zimbro.

Launched in 1999, it was surprisingly served in a wide glass that, instead of the usual lemon, had a slice of cucumber in addition to the traditional juniper.

€12





Vinho do Porto / Porto Wine

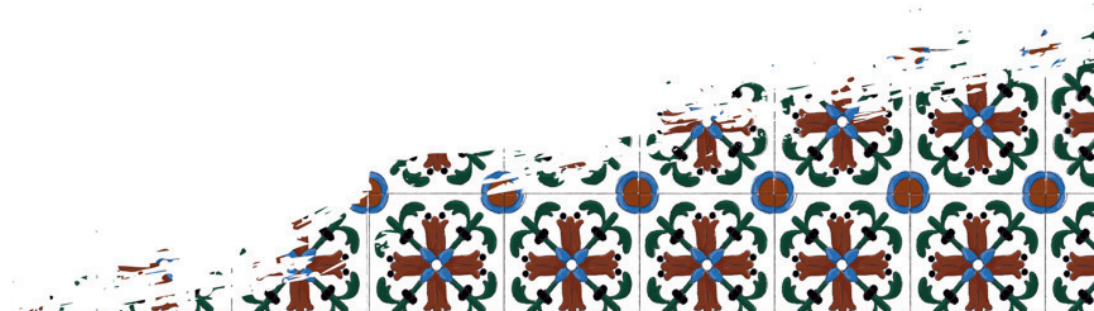
Porto Taylor's Dry - Branco / White	€6
Taylor's Tawny	€6
Taylor's Tawny 10 anos / 10 Years	€9
Taylor's LBV	€9
Taylor's Tawny 20 anos / 20 Years	€13

Licores Nacionais / National Liqueurs

Tia Maria	€5,50
Brandy Mel	€5,50
Licor Regional	€5,50
Licor Beirão	€6
Amêndoa Amarga	€6

Licores Importados / Imported Liqueurs

Crème de Cassis	€5,50
Malibu	€5,50
Baileys	€6
Cointreau	€6



Aperitivos / Aperitif



Martini Extra Dry Bianco & Rosso - Itália

Seleção exata de botânicos e especiarias e um caramelo natural que lhe dão a cor e sabor distintos.
Exact selection of botanicals and spices and a natural caramel that give it its distinctive color and flavor.

€5,50

Campari - Itália

Feito a partir de uma base de água destilada, álcool, misturada com ervas, raízes e frutos, xarope de açúcar e adicionando uma planta (cochinilla) que lhe confere a cor vermelha. Tem um sabor amargo-doce (bitter).

Made from a base of distilled water, alcohol, mixed with herbs, roots and fruits, sugar syrup and adding a plant (cochinilla) that gives it its red color. It has a bitter-sweet taste (bitter).

€6

Ricard - França

A melhor maneira de apreciá-lo é adicionar 5 volumes de água gelada para um volume de Ricard e em seguida, adicione os cubos de gelo. Este ritual irá libertar o aroma do anis.

The best way to enjoy it is to add 5 volumes of ice water to one volume of Ricard and then add the ice cubes. This ritual will release the aroma of aniseed.

€6

Fernet Branca - Itália

Destacam-se a aloe, codeína, louro, absinto, casca de laranja, ginseng, erva-de-são João, sálvia, óleo de hortelã e açafraão, tudo marcerado numa base de aguardente de vinho.

Aloe, codeine, laurel, absinthe, orange peel, ginseng, St. John's wort, sage, mint oil and saffron stand out, all marcerated in a base of wine brandy.

€6

Aperol - Itália

O sabor e a cor únicos do Aperol foram obtidos duma mistura subtil que mantém o equilíbrio perfeito entre os ingredientes – em principal ervas e raízes. A receita secreta desta bebida mantém-se inalterada desde 1919.

Aperol's unique flavor and color are obtained from a subtle blend that maintains the perfect balance between ingredients – mainly herbs and roots. The secret recipe for this drink has remained unchanged since 1919.

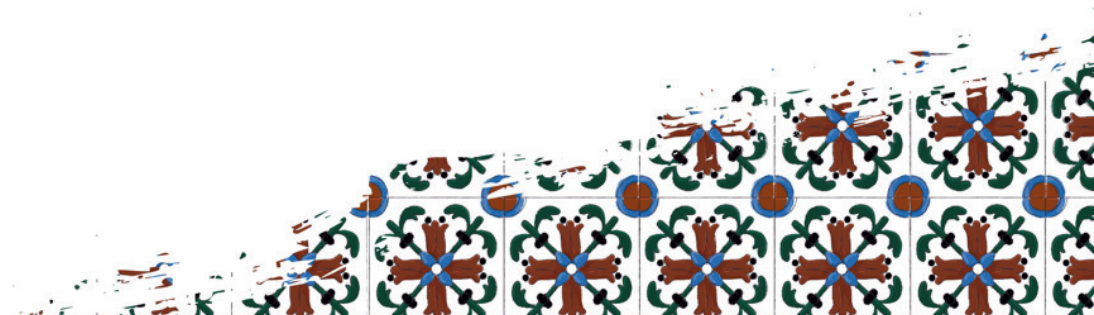
€7,50

Jerez - Espanha

€6

Moscatel de Setúbal - Portugal

€6



Aguardantes / Brandies



Aguardente S. Domingos - Portugal

Produzida em Alambiques de cobre, destilação logo após a vindima de bagaço, tinto fresco fermentado. Ótimo digestivo servido à temperatura ambiente ou bem gelada.

Produced in copper stills, distillation right after the bagasse harvest, fresh fermented red. Excellent digestif served at room temperature or chilled.

€5,50

Macieira - Portugal

Com graduação alcoólica de 36°, é obtida a partir de aguardente vínica com um envelhecimento mínimo de seis meses em cascos de carvalho e destilação das uvas das castas Arinto, Periquita, Trincadeira e Fernão Pires.

With an alcohol content of 36°, it is obtained from brandy with a minimum aging of six months in oak barrels and distillation of grapes from the Arinto, Periquita, Trincadeira and Fernão Pires varieties.

€5,50

CR&F - Portugal

Produzida pela primeira vez, em 1895. É uma aguardente envelhecida em barricas de carvalho, que lhe dão uma cor escura topázio com um aroma intenso e complexo. Final muito longo e persistente.

Produced for the first time, in 1895. It is a brandy aged in oak barrels, which give it a dark topaz color with an intense and complex aroma. Very long and persistent finish..

€5,50

Medronho - Portugal

A Aguardente de Medronho é uma aguardente de fruta tradicional feita a partir do fruto da árvore Medronheiro, típica das serras algarvias em Portugal. Produzem uma aguardente delicada, frutada e macia.

The Medronho brandy is a traditional fruit brandy made from the fruit of the Medronheiro tree, typical of the Algarve mountains in Portugal. They produce a delicate, fruity and smooth brandy.

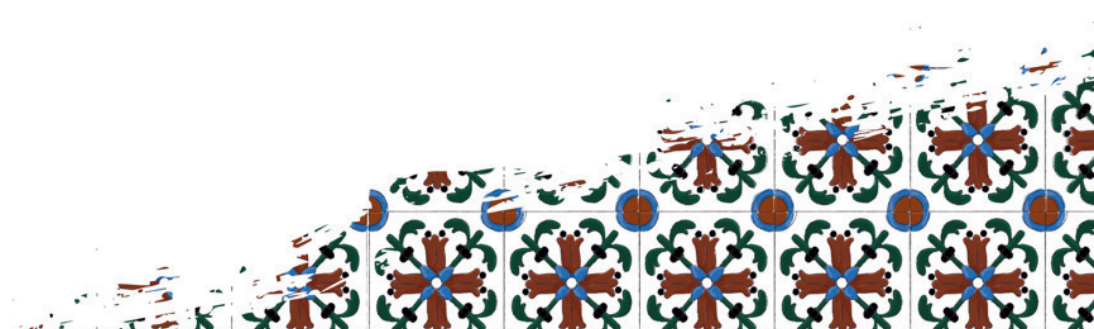
€6,50

Aliança Velha - Portugal

Produzida pelos métodos tradicionais, apresenta uma cor dourada, aroma complexo e sabor aveludado, adquiridos ao longo de vários anos de envelhecimento em barricas de carvalho português.

Produced by traditional methods, it has a golden color, complex aroma and velvety flavor, acquired over several years of aging in Portuguese oak barrels.

€5,50



Aguardantes / Brandies



Adega Velha - Portugal

Aguardente velhíssima Vínica de Vinho Verde, envelhecida durante 6 anos em cascos de carvalho Francês. Estágio em cascos de carvalho, cor ambar e aroma rico e exuberante.

Very old brandy from Vinho Verde, aged for 6 years in French oak casks. Stage in oak barrels, amber color and rich and exuberant aroma.

€19,50

Cognac

Courvoisier VSOP (Very Superior Old Pale) - França

Possui um aroma delicado com um excelente compromisso de perfumes entre carvalho e terras exóticas. Sugere ainda tons de baunilha e amêndoas torradas, deixando na memória de quem o prova aromas suaves e delicados.

It has a delicate aroma with an excellent compromise of perfumes between oak and exotic lands. It also suggests tones of vanilla and toasted almonds, leaving soft and delicate aromas in the memory of those who taste it.

€13

Rum

Havana Club 3 anos / 3Y - Cuba

É feito e envelhecido 3 anos em Cuba, sob o seu clima quente e húmido, cercado pelo carinho de seus maestros cubanos "roneros".

It is made and aged for 3 years in Cuba, under its hot and humid climate, surrounded by the affection of its "roneros" Cuban maestros.

€6,50

Vodka - Rússia

€6,50

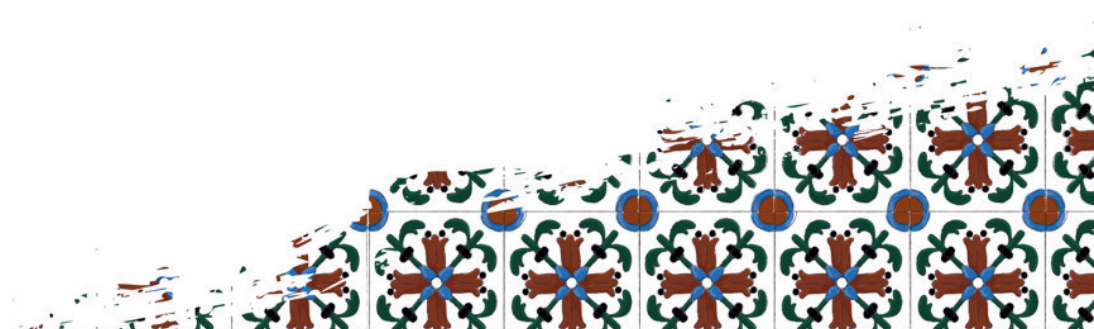
Tequilla

Sierra Silver - México

Aroma frutado, com nuances de pimento e o reflexo do agave-azul. Um sabor frutado e fresco, dominado por uma subtil nota de pimenta, um ligeiro toque de maçã verde e abacaxi jovem.

Fruity aroma, with nuances of pepper and the reflection of blue agave. A fruity and fresh taste, dominated by a subtle note of pepper, a slight touch of green apple and young pineapple.

€6,50



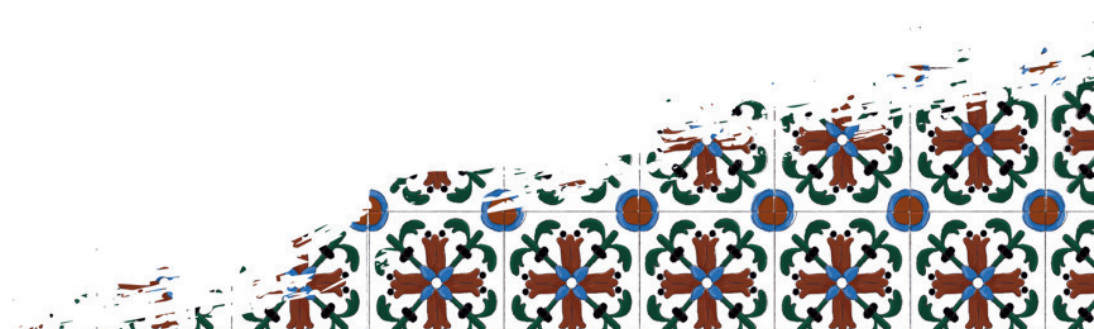


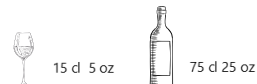
Whiskies

William Lawsons - Escocês / Scotch	€6,50
J&B - Escocês / Scotch	€6,50
Cutty Sark - Escocês / Scotch	€6,50
Jameson - Irlandês / Irish	€8,50
Canadian Club - Canadiano / Canadian	€9,50
Jack Daniels - Estados Unidos / United States	€9,50
12 - 15 Anos / 12 - 15 Years	€9,50
Johnnie Walker Black Label - Escocês / Scotch	
Chivas Regal 12Y - Escocês / Scotch	
J&B 15Y - Escocês / Scotch	
Malte 12 - 15 Anos / Malt 12 - 15 Years	
Glenfiddich 12Y - Escocês / Scotch	€9,50
Glenfiddich 15Y - Escocês / Scotch	€16,50

Licores Importados / Imported Liqueurs

Crème de Cassis	€5,50
Malibu	€5,50
Baileys	€6
Cointreau	€6





Seleção Pousada / Pousada Selection

Trevo Rosé / Branco / Tinto - Setúbal

Elegante, leve, fresco, versátil e aromático.
Elegant, light, fresh, versatile and aromatic.

€5 €15

Vinhos Brancos / White Wines

Barranco Longo - Algarve

Elegante. Fresco. Sedutor. A harmonia num blend único.
Elegant. Fresh. Alluring. harmony in a single blend.

€25

Villa Alvor - Algarve

Um vinho elegante que traz memórias do mar salgado e que delicia a cada nota refrescante de fruta tropical.
An elegant wine that brings back memories of the salty sea and delights with each refreshing note of tropical fruit.

€23,50

Quinta da Penina - Algarve

Cor citrina. Aroma elegante, com notas frutadas, como a pêra e ananás. Sabor harmonioso, equilibrado e fresco e um final longo e persistente.

Citrine color. Elegant aroma, with fruity notes, such as pear and pineapple. Harmonious, balanced and fresh flavor and a long and persistent finish.

€30

MDS - Algarve

Vinho com minerabilidade e sabor equilibrados, com aroma a frutos tropicais. No nariz, a casta Verdelho faz-se sentir através do aroma a ananás. Final persistente.

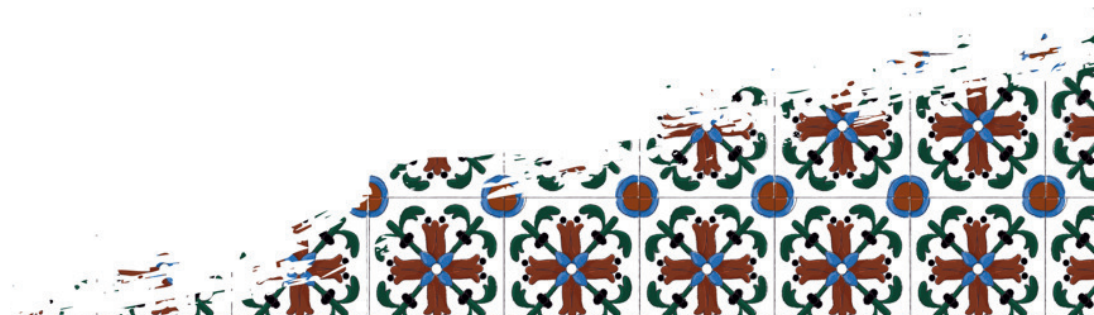
Wine with balanced mineability and flavor, with aroma of tropical fruits. On the nose, the Verdelho variety makes itself felt through the aroma of pineapple. Persistent finish.

€32

Cabrita Regional - Algarve

Cor violeta ruby concentrado. Nariz no aroma prevalecem as notas florais. Boca redondo e fresco.
Concentrated ruby violet color. The aroma is dominated by floral notes. Round and fresh mouth.

€9 €35





Vinhos Brancos / White Wines

Fundação Eugénio de Almeida - Alentejo

Vinho do ano, com características próprias de vinhos jovens, fáceis de beber e para consumo imediato.
Wine of the year, with characteristics typical of young wines, easy to drink and for immediate consumption.

€21

Aveleda Alvarinho - Minho - Vinho Verde

Cor amarelo limão pálido com laivos dourados. Aromas discretos de toranja, pêssego branco e flores brancas.
Pale lemon yellow color with golden hints. Discreet aromas of grapefruit, white peach and white flowers.

€28

Planalto Reserva - Douro

Cor esverdeada brilhante. Aroma intenso e com complexidade, com notas de frutos tropicais, frutos brancos, ligeiros espargos e com um floral bem presente.
Bright greenish color. Intense and complex aroma, with notes of tropical fruits, white fruits, light asparagus and a very present floral.

€18

Castro D.O.C. - Douro

Cor rubi intensa. Aroma a frutos vermelhos muito maduros. Na boca, a fruta está bem presente, com boa estrutura e taninos ligeiros.
Intense ruby color. Aroma of very ripe red fruits. In the mouth, the fruit is very present, with good structure and light tannins.

€30

Duque de Viseu - Dão

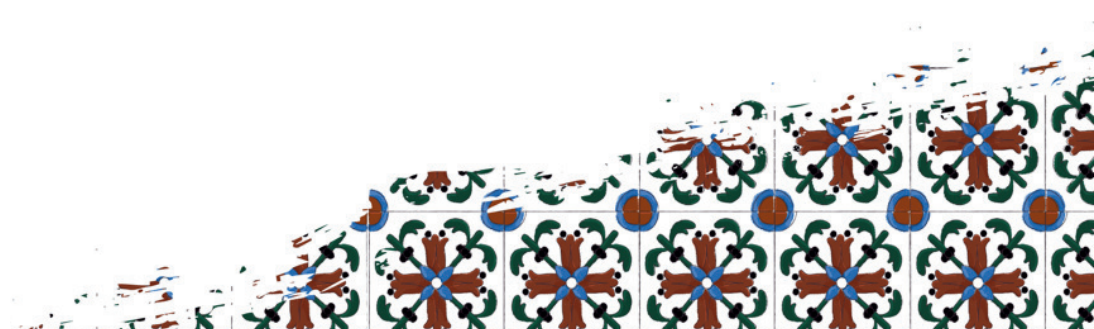
Cor citrino, com nuances esverdeadas. Vinho com jovem e intenso aroma a citrinos, delicadas nuances de flores brancas.
Citrine color, with greenish nuances. Wine with young and intense aroma of citrus fruits, delicate nuances of white flowers.

€6 €17,50

Casa Cadaval - Ribatejo

Cor citrina, nuances esverdeadas. Aroma fino com notas tropicais, algumas notas citrinas e levemente floral. Na boca é fresco, elegante, com grande amplitude de boca, persistência final com notas minerais.
Citrine color, greenish nuances. Fine aroma with tropical notes, some citrus notes and slightly floral. In the mouth it is fresh, elegant, with great breadth, final persistence with mineral notes.

€28





Vinhos Tintos / Red Wines

Cabrita Regional - Algarve

Cor violeta ruby concentrado. Prevaecem as notas florais da Touriga Nacional casadas com a fruta vermelha da Trincadeira. Boca redondo e fresco.

Concentrated ruby violet color. The floral notes of Touriga Nacional prevail, married with the red fruit of Trincadeira. Round and fresh mouth.

€9 €38

Arvad - Algarve

Elegante combinação de frutos vermelhos maduros, ameixas pretas e notas balsâmicas. notas de especiarias e baunilha.

Elegant combination of ripe red fruits, black plums and balsamic notes. hints of spice and vanilla.

€25

Carm - Douro

Notas de frutos silvestres e cerejas pretas, sendo o aroma complexado pelas discretas notas de madeira. Na boca é quente, denotando taninos firmes de textura suave e final muito persistente.

Notes of wild berries and black cherries, the aroma being complexed by discreet notes of wood. In the mouth it is warm, denoting firm tannins with a smooth texture and a very persistent finish.

€38

Duque de Viseu - Dão

Aroma a frutos vermelhos maduros. Tem uma acidez viva e equilibrada.

Aroma of ripe red fruits. It has a lively and balanced acidity.

€5 €15

Casa Cadaval - Ribatejo

Cor ruby, com notas de frutos vermelhos maduros, violetas e notas de especiaria. Na boca taninos suaves, acidez equilibrada, com fruta muito presente e uma frescura que prolonga o seu final.

Ruby color, with notes of ripe red fruits, violets and spice notes. In the mouth smooth tannins, balanced acidity, with very present fruit and a freshness that prolongs its finish.

€28

Herdade de São Miguel - Alentejo

Equilibrado, redondo, sabor de frutos vermelhos, especiarias e balsâmico.

Balanced, round, flavor of red fruits, spices and balsamic.

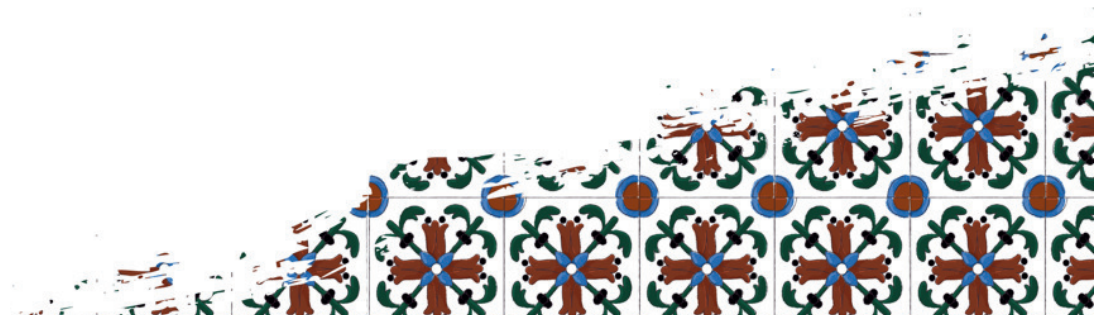
€23

Dom Rafael - Alentejo

Leve nota de tosta e caramelo, alguma doçura de aroma, ameixa seca, groselha.

Light notes of toast and caramel, some sweet aroma, prunes, currants.

€40





15 cl 5 oz



75 cl 25 oz

Vinhos Tintos / Red Wines

Quinta da Tôr - Algarve

Aromas a fruta de polpa branca com notas de hortelã e chá verde. Na boca denso, acidez equilibrada e final persistente.
Aromas of white pulp fruit with hints of mint and green tea. In the mouth dense, balanced acidity and persistent finish.

€22

MDS - Algarve

A Touriga Nacional e o Syrah conferem-lhe aroma a frutos vermelhos maduros enquanto o Aragonéz lhe confere um aroma a couro macio. Vinho jovem, elegante e selvagem.
Touriga Nacional and Syrah give it an aroma of ripe red fruits while Aragonéz gives it an aroma of soft leather. Young, elegant and wild wine.

€30

João Clara - Algarve

Vinho de cor cereja preta, no aroma amoras pretas e violetas bem combinadas com os aromas tostados provenientes do estágio em carvalho francês. Na prova é rico, texturado e suave.
Wine with a black cherry color, the aroma of blackberries and violets well combined with the toasted aromas from the aging in French oak. On tasting it is rich, textured and smooth.

€44

Cartuxa Premium - Alentejo

Apresenta cor granulada e um aroma a frutos silvestres, com notas de tabaco e especiarias.
Na boca apresenta uma boa estrutura, com taninos maduros, boa concentração, fresco e equilibrado.
*Grainy color and an aroma of wild berries, with hints of tobacco and spices.
In the mouth it has a good structure, with mature tannins, good concentration, fresh and balanced.*

€70

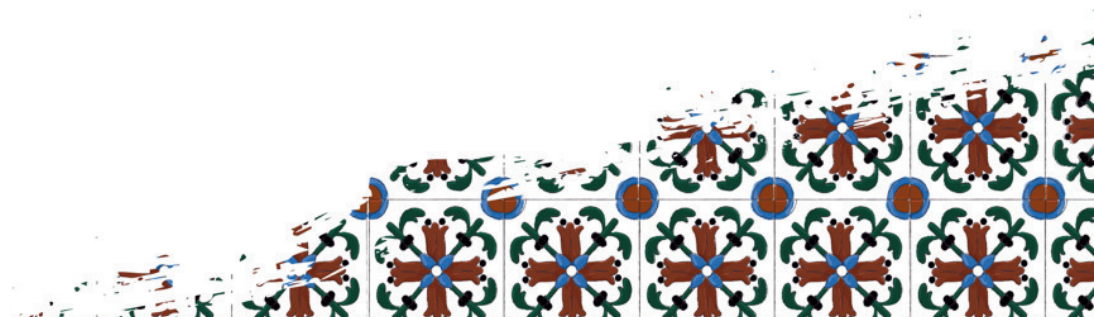
Vinhos Rosé / Rosé Wines

Quinta da Tôr - Algarve

Aromas a fruta de polpa branca com notas de hortelã e chá verde. Na boca denso, acidez equilibrada e final persistente.
Aromas of white pulp fruit with hints of mint and green tea. In the mouth dense, balanced acidity and persistent finish.

€22

Consulte o nosso colaborador/a para seleccionar o vinho certo para si. Alguns vinhos da carta poderão estar indisponíveis de momento.
Please ask our team to assist you with our wine selections. Some items from our Wine List may not be available at the moment.



Espumante & Champagne / Sparkling wine



Espumante Platino - Portugal

Brilhante de cor citrina, com bolha fina e persistente. Possui um aroma intenso com notas a compota de frutos de polpa branco. Sabor fresco, cremoso e persistente.

Bright citrine color, with fine and persistent bubble. It has an intense aroma with notes of white pulp fruit compote. Fresh, creamy and persistent flavor.

€5 €17

Espumante Aliança Danúbio - Portugal

Cor citrina pálida. Aroma intensamente frutado onde predominam notas de frutos exóticos (manga e maracujá). No paladar é persistente, macio e com um final ligeiramente ácido que lhe confere grande frescura.

Pale citrine color. Intensely fruity aroma where notes of exotic fruits predominate (mango and passion fruit). On the palate it is persistent, soft and with a slightly acidic finish that gives it great freshness.

€25

Champagne Moët & Chandon - França

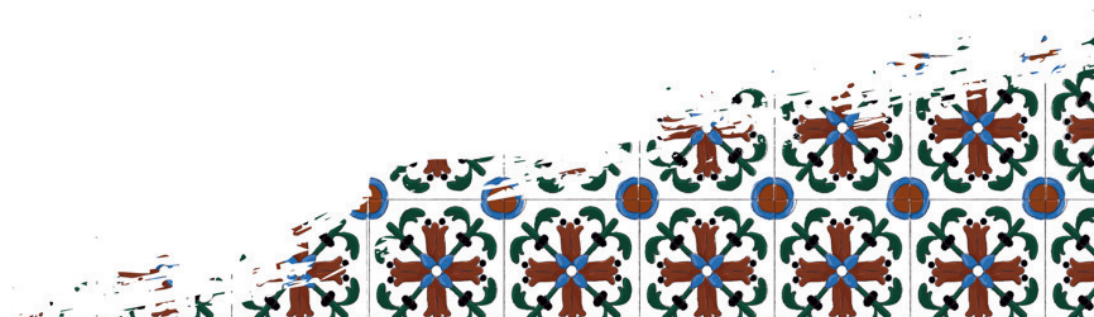
Cor amarelo-palha com nuances esverdeadas e com elegantes aromas, revelando notas de frutos de polpa branca, citrinos e subtis florais. No paladar é sedutor, elegante, cheio e fino, seguido por uma crispidez delicada e fresca.

Straw-yellow color with greenish nuances and elegant aromas, revealing notes of white-fleshed fruit, citrus and subtle florals. On the palate it is seductive, elegant, full and fine, followed by a delicate and fresh crispness.

€98

Cerveja / Beer

Super Bock - Imperial / Draught Beer	€2,50
Caneca / Pint	€4,50
Super Bock - Garrafa / Bottle	€3,50
Super Bock Preta - Stout	€3,50
Super Bock Zero - Non Alcoholic Beer	€3,50
Cerveja importada	€4



Água / Water

Água mineral - Mineral water - 37,5cl

€3

Água mineral - Mineral water - 75cl

€3,50

Água com gás - Sparkling water - 25cl

€2,50

Água com gás - Sparkling water - 75cl

€3,50



Sumo Natural / Fresh Juice

Sumo de Laranja / Orange juice - 25cl

€5

Refrigerantes / Soft Drinks

33cl

€3,50

Coca-cola / Coca-cola Zero

Sprite

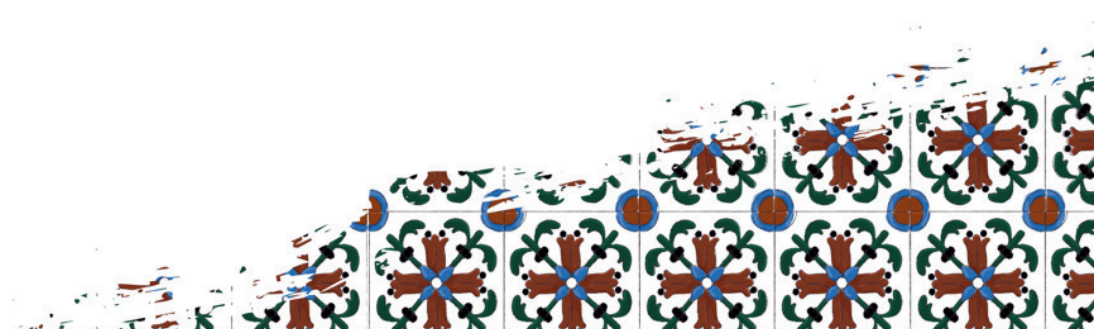
Fanta de Laranja / Orange

Iced Tea Limão / Lemon

Iced Tea Pêssego / Peach

Néctares / Nectars

20cl



Cafetaria / Coffee, milk & chocolate



Leite / Milk	€2,20
Café & Descafeinado / Coffee & Decaffeinated	€2,20
Café com Leite / Coffee with Milk	€3
Capuccino	€3
Chocolate Quente / Hot Chocolate	€3
Affogato / Vanilla Ice Cream with Coffee	€6
Irish Coffee	€10

Chá e Tisanas / Tea & Tisanas

TWG

A melhor marca de chá de luxo do mundo, foi estabelecida em Singapura e celebra o ano de 1837, quando a ilha se tornou um entreposto comercial de chás, especiarias e produtos epicuristas finos
The finest luxury tea brand in the world, was established in Singapore and celebrates the year 1837 when the island became a trading post for teas, spices and fine epicurean products.

€4

Tisanas

€2

É proibida a venda de

Bebidas espirituosas ou equiparadas a quem não tenha completado 18 anos de idade;
Todas as bebidas alcoólicas, espirituosas e não espirituosas a quem não tenha completado 16 anos;
Todas as bebidas alcoólicas, espirituosas e não espirituosas a quem se apresente notoriamente embriagado.
(Decreto-Lei n.º 50/2013 de 16 de Abril, alínea a, b e c do n.º 1 do art. 3)

Prohibited

Spirits or equivalent to whom is under 18 years old;
Alcoholic Beverages, spirits and non spirits to whom is under 16 years old;
Alcoholic Beverages, spirits and non spirits to whomever appears drunk.

Este estabelecimento dispõe de Livro de Reclamações

Decreto - Lei nº 156/2005, de 15 de Setembro Publicado no D.R. n.º 178 (Série I-A)

De acordo com a nova lei, as suas reclamações serão endereçadas para:

ASAE — Autoridade de Segurança Alimentar Económica

Rua Rodrigo da Fonseca, nº 73

1269-274 LISBOA

Tel. 21 798 3600 Fax 21 798 3654 E-mail correio.asae@asae.pt

A complaints book is available

According new legislation your complaints will be addressed to:

ASAE — Autoridade de Segurança Alimentar Económica

Rua Rodrigo da Fonseca, nº 73

1269-274 LISBOA

Tel. 21 798 3600 Fax 21 798 3654 E-mail correio.asae@asae.pt